

DGII/EDU/CDPPE (2017) 19
Original : anglais
Strasbourg, 21 avril 2017

Comité directeur pour les politiques et pratiques éducatives (CDPPE)

Session plénière
Strasbourg, **19 (à partir de 9h30) – 21 avril 2017**
Salle 9, Palais de l'Europe

LISTE DE DECISIONS

Point 21

POINTS POUR DECISION/AVIS :

1. Ouverture

La 7^e session plénière du Comité directeur pour les politiques et pratiques éducatives (CDPPE) s'est tenue du mercredi 19 avril au vendredi 21 avril 2017 au Conseil de l'Europe à Strasbourg (salle 9), sous la présidence de M. Etienne Gilliard.

1.1 Adoption du projet d'ordre du jour

Documents : DGII/EDU/CDPPE (2017) OJ 1 OBS
Ordre des travaux

Le Comité adopte l'ordre du jour tel qu'il est reproduit à l'Annexe I.

2. ELECTIONS

2.1 Election du/de la président/e

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 1

Le Comité élit M. Etienne Gilliard (Belgique) à la présidence du CDPPE pour 2017, conformément au mandat adopté par le Comité des Ministres.

2.2 Election du/de la vice-président/e

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 1

Le Comité élit Mme Maria Fassari (Grèce) à la vice-présidence du CDPPE pour 2017, conformément au mandat adopté par le Comité des Ministres.

2.3 Election d'un membre du Bureau

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 1

Le Comité élit Mme Sabina Melavc (Slovénie) comme membre du Bureau du CDPPE pour 2017, conformément au mandat adopté par le Comité des Ministres.

2.4 Désignation d'un/e observateur/trice auprès du Bureau représentant la communauté académique

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 1

Le Comité désigne M. Giuseppe Ronsisvalle (Italie) en tant qu'observateur auprès du Bureau représentant la communauté académique pour 2017, conformément au mandat adopté par le Comité des Ministres.

3. Contexte politique

3.1 Rapport sur les événements survenus depuis la dernière Session Plénière

Document : D 05(2017) [Discours du Secrétaire Général à l'APCE]

Le Comité salue la présentation de M. Matthew Johnson, Directeur de la Citoyenneté démocratique et de la Participation, sur le contexte politique dans lequel le Conseil de l'Europe mène son programme pour l'éducation et sur les priorités du programme d'activités 2018-2019 de la Direction Générale II.

3.2 Suivi de la Conférence de Nicosie sur « L'éducation : une option sûre pour la démocratie »

Documents : DGII/EDU/CDPPE (2017) 2 [Conclusions de la conférence]
DGII/EDU/CDPPE (2017) 3 [Environnements éducatifs sécurisants]
DGII/EDU/CDPPE (2017) 4 [Les étudiants considérés comme suspects ? Résumé]
DGII/EDU/CDPPE (2017) 5 [Les étudiants considérés comme suspects ? Rapport intérimaire de Francesco Ragazzi]

Le Comité :

- remercie chaleureusement la délégation chypriote pour l'organisation de la Conférence de Nicosie « L'éducation : une option sûre pour la démocratie » et l'accueil qui lui a été réservé à Chypre ;
- se félicite des conclusions de la Conférence de Nicosie ;
- salue la nouvelle initiative relative aux « Environnements éducatifs sécurisants », donnant ainsi suite aux conclusions de la Conférence de Nicosie et charge son Bureau de suivre cette question ;
- salue la présentation par M. Francesco Ragazzi de son rapport « The challenges of developing counter-radicalisation policies in education in the Council of Europe member states » (Les défis posés par l'élaboration de politiques de lutte contre la radicalisation en milieu scolaire).

PROGRAMME 2016-2017 :

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 6 [Rapport sur l'état d'avancement]

4. Compétences pour une culture de la démocratie

4.1 Compétences pour une culture de la démocratie

Document : présentation PowerPoint

4.2 Intervention du Ministre de l'Education et de l'Enseignement supérieur d'Andorre

Le Comité :

- salue la présentation de M. Eric Jover Comas, Ministre de l'Education et de l'Enseignement supérieur d'Andorre ;

- salue la présentation de M. Călin Rus sur les derniers développements du Cadre de référence des compétences pour la culture de la démocratie ;
- demande à ce qu'un aperçu du développement du projet soit fourni, de même qu'une note d'information portant sur les résultats de la phase de pilotage ;
- salue l'information fournie par la délégation tchèque concernant le Forum de Prague qui se tiendra les 26-27 octobre 2017 ;
- charge son Bureau de suivre cette question en prenant en compte les points de vue exprimés lors du débat, y inclus le besoin de soutien pour les enseignants, et de conseiller le Secrétariat quant à la préparation du prochain Forum de Prague.

5. Education à la citoyenneté démocratique et aux droits de l'homme – Etat d'avancement de la préparation du rapport du Conseil de l'Europe sur la situation de l'éducation à la citoyenneté et aux droits de l'homme en Europe et l'organisation de la conférence sur l'avenir de l'éducation à la citoyenneté et aux droits de l'homme en Europe (Strasbourg, 20-22 juin 2017)

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 7 [Rapport sur la 2^e évaluation de la Charte ECD/EDH]

Le Comité :

- prend note de la préparation du rapport sur la situation de l'éducation à la citoyenneté et aux droits de l'homme en Europe et l'organisation de la conférence sur l'avenir de l'éducation à la citoyenneté et aux droits de l'homme en Europe ;
- charge le groupe préparatoire à composition restreinte composé de quatre membres du CDPPE et de quatre membres des organes statutaires du secteur de la jeunesse de préparer le projet de conclusions de la conférence.
- charge le Bureau de superviser le document final, en vue de sa présentation lors de la prochaine session plénière du CDPPE.

6. Education à la citoyenneté numérique

Documents : DGII/EDU/CDPPE (2017) 8
 DGII/EDU/CDPPE (2017) 21 [Multi-Stakeholder Consultation Report-en anglais uniquement]
 DGII/EDU/CDPPE (2017) 22 [Literature Review-en anglais uniquement]

Le Comité :

- salue les derniers développements concernant le projet d'éducation à la citoyenneté numérique et notamment les liens horizontaux avec le Cadre de Compétences ;
- charge le Secrétariat de prendre en compte la perspective de genre dans ce projet ;
- prend note du projet de programme de la conférence prévue les 21-22 septembre 2017 ;

7. Enseignement supérieur

7.1 Mission démocratique de l'enseignement supérieur

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 9

7.2 Rôle du Conseil de l'Europe dans l'EEES

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 10

Le Comité :

- encourage toutes les délégations et délégations d'observateurs à veiller à la participation adéquate de leurs pays et organisations à la conférence « L'enseignement supérieur pour la diversité, l'inclusion sociale et la collectivité : un impératif démocratique » (Rome, 15 - 16 juin 2017) ;
- charge son Bureau et son sous-groupe sur l'enseignement supérieur de superviser la poursuite des travaux sur la mission démocratique de l'enseignement supérieur en tenant compte des points de vues exprimés lors du débat ;
- salue la présentation de Mme Tone Flood Strøm, au nom de l'actuelle co-présidence du Groupe de suivi de Bologne, au sujet des développements futurs de l'EEES et du rôle du Conseil de l'Europe ;
- souligne l'importance de la continuation de la contribution du Conseil de l'Europe dans l'EEES ;
- charge son Bureau et son sous-groupe sur l'enseignement supérieur de superviser la contribution du Conseil de l'Europe au développement ultérieur de l'Espace européen de l'enseignement supérieur en tenant compte des points de vue exprimés lors du débat.

8. Education pour les réfugiés

8.1 Intégration linguistique des migrants adultes (ILMA) : accent particulier sur les réfugiés

Documents : Publication : suivi du symposium ILMA 2016 « L'intégration linguistique des migrants adultes : les enseignements de la recherche »
Brochure sur la boîte à outils du Conseil de l'Europe : soutien linguistique pour les réfugiés adultes
Présentation PowerPoint

Le Comité :

- souligne l'importance de la boîte à outils du Conseil de l'Europe pour l'accompagnement linguistique des réfugiés;
- se félicite de l'initiative visant à développer la boîte à outils et le site web dédié en sept langues ;
- encourage les délégations à préparer des plans de diffusion de la boîte à outils dans les contextes nationaux et sa possible adaptation pour les jeunes apprenants;
- prend note de la conférence de lancement de la boîte à outils à Strasbourg les 22-23 novembre 2017.

8.2 Projet de recommandation au titre de la Convention de reconnaissance de Lisbonne

Document : DGII/EDU/CDPPE(2017) 11 [Projet de recommandation sur la « reconnaissance des qualifications des réfugiés, des personnes déplacées et des personnes assimilées aux réfugiés » et son rapport explicatif]

Le Comité :

- salue la présentation de M. Gunnar Vaht, Président du Comité de la Convention de reconnaissance de Lisbonne ;

- prend note du projet de recommandation ;
- encourage les délégations à veiller à la tenue des consultations appropriées entre les autorités publiques responsables de l'enseignement supérieur, leurs délégations auprès du Comité de la Convention de reconnaissance de Lisbonne et le réseau ENIC dans leurs contextes nationaux respectifs ;
- demande au Secrétariat de porter à l'attention du Bureau du Comité de la Convention de reconnaissance de Lisbonne les commentaires et réactions au sujet du projet de recommandation, recueillis lors du débat.

9. Mémoire de l'Holocauste et prévention des crimes contre l'humanité

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 12 [Présentation du programme « Mémoire de l'holocauste et prévention des crimes contre l'Humanité : activités 2017 et propositions pour 2018 »]

Le Comité :

- salue la présentation de M. Joël Kotek, Professeur à l'Université Libre de Bruxelles ;
- prend note du planning de consultation concernant le projet de recommandation, et invite le Secrétariat à assurer une consultation du Comité appropriée en termes de délais ;
- demande à son Bureau de suivre cette question et convient d'y revenir lors de sa prochaine session plénière.

10. L'éducation à la diversité et à la démocratie : enseigner l'histoire dans l'Europe contemporaine

Documents : DGII/EDU/CDPPE 13 [Etude régionale]
DGII/EDU/CDPPE 14 [Etude régionale]

Le Comité :

- prend note de l'état d'avancement du projet *Education à la diversité et à la démocratie : enseigner l'histoire dans l'Europe contemporaine* ;
- prend note des progrès réalisés dans le développement de la première phase du projet, ainsi que des deux études régionales ;
- salue l'organisation du 3^e workshop régional aux Pays-Bas ;
- mentionne la nécessité d'un meilleur focus pour le projet et d'une définition plus claire des groupes cibles.

11. Plateforme sur l'éthique, la transparence et l'intégrité dans l'éducation (ETINED)

Documents : DGII/EDU/CDPPE (2017) 15
DGII/EDU/CDPPE (2017) 23 [Code de conduite]
DGII/EDU/CDPPE (2017) 24 [Intégrité académique – en anglais uniquement]

Le Comité :

- prend note des résultats et conclusions de la 1^{ère} réunion plénière de la Plateforme ETINED tenue les 24-25 novembre 2016 ;
- prend note des deux axes d'activité pour 2017, à savoir « l'éthique dans l'éducation » et la « fraude dans l'éducation » ;

- convient de revenir sur ce point lors de sa prochaine session plénière et charge son Bureau de suivre cette question jusqu'à cette date.

12. Politiques linguistiques

12.1 Cadre européen commun de référence pour les langues

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 16

12.2 Autres développements

- ***Profil de politiques linguistiques éducatives***
- ***Sites web et diffusion***

Le Comité :

- salue la présentation de M. Brian North sur les résultats du pilotage des descripteurs et de la consultation des Etats membres sur l'utilisation du CECR;
- prend note des développements nouveaux concernant le CECR ;
- souligne l'importance d'impliquer le Centre européen pour les langues vivantes de Graz pour la mise en œuvre des résultats;
- demande au Bureau de suivre cette question jusqu'à sa prochaine session plénière.

13. Coopération avec l'UNESCO / ODD4

Le Comité prend note des derniers développements concernant la coopération avec l'UNESCO présentés par Matthew Johnson, et souligne l'importance de faire un lien entre certains projets du programme du secteur de l'Education du Conseil de l'Europe avec le suivi des objectifs de l'agenda 2030 des NU.

PROGRAMME 2018-2019

14. Objectifs du programme pour 2018-2019

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 17

Le Comité :

- prend note des grandes lignes du programme proposé pour le prochain biennium tel que présenté par le Secrétariat ;
- se félicite de l'approche intégrée du nouveau programme, dans le droit fil des priorités politiques du Conseil de l'Europe et conformément à la Recommandation CM/Rec(2012)13 du Comité des Ministres aux Etats membres en vue d'assurer une éducation de qualité ;
- demande au Secrétariat d'assurer une place adéquate pour la contribution du Conseil de l'Europe dans l'EEES ;
- charge son Bureau de suivre cette question jusqu'à sa prochaine session plénière.

COOPÉRATION TRANSVERSALE

15. Présentation et échange de vues avec le Secrétariat du Groupe d'Experts du Conseil de l'Europe sur la lutte contre la traite des êtres humains (GRETA)

Document : DGII/EDU/ CDPPE (2017) 18

Le Comité :

- salue la présentation de M. David Dolidze, membre du Secrétariat du GRETA, sur la prévention de la traite des êtres humains en milieu scolaire ;
- demande au Secrétariat de prendre en compte la dimension de la traite des êtres humains dans le projet relatif à l'éducation à la citoyenneté numérique ;
- demande à son Bureau d'assurer le suivi nécessaire de cette question et convient d'y revenir lors de sa prochaine session plénière.

16. Présentation et échange de vues avec le Secrétariat de la Convention du Conseil de l'Europe sur la protection des enfants contre l'exploitation et les abus sexuels (Convention de Lanzarote)*

Le Comité :

- salue la présentation de Mme Gioia Scappucci, Secrétaire exécutive du Comité de Lanzarote ;
- prend note de l'importance que les enfants reçoivent, au cours de la scolarité primaire et secondaire, des informations sur les risques d'exploitation et d'abus sexuels, ainsi que sur les moyens de se protéger, adaptées à leur stade de développement ;
- charge son Bureau de suivre cette question.

17. Présentation et échange de vues avec le Centre Nord-Sud du Conseil de l'Europe

Le Comité salue la présentation de M. Jean-Marie Heydt, Président du Comité exécutif du Centre Nord-Sud.

18. Désignation d'un/e rapporteur/e du CDPPE sur les questions liées aux Roms et aux Gens du voyage

Document : SG/Inf(2015)38 final

Le Comité charge le Bureau de désigner un/e rapporteur/e du CDPPE sur les questions liées aux Roms et aux Gens du voyage.

19. Coopération transversale avec le secteur de la Jeunesse

Document : <http://www.coe.int/fr/web/no-hate-campaign/we-can-alternatives>
(Anglais uniquement)

Le Comité salue la présentation du manuel *We can!* développé dans le cadre de la Campagne contre le Discours de Haine.

POINTS POUR INFORMATION¹

- 1. Centre européen pour les langues vivantes (Accord partiel)**
- 2. Coopération avec le Centre européen Wergeland**
- 3. Site(s) web de l'éducation**

POINTS FINAUX

20. Divers

Le Président remercie chaleureusement Mme Sabine Rohmann, dont c'est la dernière réunion en capacité de Présidente de la Commission Education et Culture de la Conférence des OING, pour son profond engagement envers le travail du CDPPE tout au long des années.

21. Adoption des décisions

Document : DGII/EDU/CDPPE (2017) 19- Liste de décisions

Le Comité adopte la présente liste de décisions.

22. Date et lieu de la prochaine session plénière du CDPPE

La 8^e Session plénière du CDPPE aura lieu du 7 au 8 décembre 2017 au Conseil de l'Europe à Strasbourg.

¹ Le CDPPE prend note de l'information relative à ces points sans débat.

Annexe I

AGENDA

Points à traiter sans débat :

POINTS POUR INFORMATION

- 1. Centre européen pour les langues vivantes (Accord partiel)**
- 2. Coopération avec le Centre européen Wergeland**
- 3. Site(s) web de l'éducation**

POINTS POUR DECISION/AVIS :

- 1. Ouverture**
 - 1.1 Adoption du projet d'ordre du jour**
- 2. ELECTIONS**
 - 2.1 Election du/de la président/e**
 - 2.2 Election du/de la vice-président/e**
 - 2.3 Election d'un membre du Bureau**
 - 2.4 Désignation d'un/e observateur/trice auprès du Bureau représentant la communauté académique**
- 3. Contexte politique**
 - 3.1 Rapport sur les événements survenus depuis la dernière Session Plénière**
 - 3.2 Suivi de la Conférence de Nicosie sur « L'éducation : une option sûre pour la démocratie »**

PROGRAMME 2016-2017 :

- 4. Compétences pour une culture de la démocratie**
 - 4.1 Compétences pour une culture de la démocratie**
 - 4.2 Intervention du Ministre de l'Education et de l'Enseignement supérieur d'Andorre**

- 5. Education à la citoyenneté démocratique et aux droits de l'homme – Etat d'avancement de la préparation du rapport du Conseil de l'Europe sur la situation de l'éducation à la citoyenneté et aux droits de l'homme en Europe et l'organisation de la conférence sur l'avenir de l'éducation à la citoyenneté et aux droits de l'homme en Europe (Strasbourg, 20-22 juin 2017)**
- 6. Education à la citoyenneté numérique**
- 7. Enseignement supérieur**
 - 7.1 Mission démocratique de l'enseignement supérieur**
 - 7.2 Rôle du Conseil de l'Europe dans l'EEES**
- 8. Education pour les réfugiés**
 - 8.1 Intégration linguistique des migrants adultes (ILMA) : accent particulier sur les réfugiés**
 - 8.2 Projet de recommandation au titre de la Convention de reconnaissance de Lisbonne**
- 9. Mémoire de l'Holocauste et prévention des crimes contre l'humanité**
- 10. L'éducation à la diversité et à la démocratie : enseigner l'histoire dans l'Europe contemporaine**
- 11. Plateforme sur l'éthique, la transparence et l'intégrité dans l'éducation (ETINED)**
- 12. Politiques linguistiques**
 - 12.1 Cadre européen commun de référence pour les langues**
 - 12.2 Autres développements**
- 13. Coopération avec l'UNESCO / ODD4**

PROGRAMME 2018-2019

- 14. Objectifs du programme pour 2018-2019**

COOPÉRATION TRANSVERSALE

- 15. Présentation et échange de vues avec le Secrétariat du Groupe d'Experts du Conseil de l'Europe sur la lutte contre la traite des êtres humains (GRETA)**
- 16. Présentation et échange de vues avec le Secrétariat de la Convention du Conseil de l'Europe sur la protection des enfants contre l'exploitation et les abus sexuels (Convention de Lanzarote).**

- 17. Présentation et échange de vues avec le Centre Nord-Sud du Conseil de l'Europe**
- 18. Désignation d'un/e rapporteur/e du CDPPE sur les questions liées aux Roms et aux Gens du voyage**
- 19. Coopération transversale avec le secteur de la Jeunesse**

POINTS FINAUX

- 20. Divers**
- 21. Adoption des décisions**
- 22. Date et lieu de la prochaine session plénière du CDPPE**